



Divisione radioprotezione
www.str-rad.ch

Codice della pratica: R-04-02gi
Redatta il: 04.07.2005
N. di revisione: 2 01.01.2018

Guida R-04-02

Modulo per la notifica di sistemi a raggi X per uso medico e verbale del controllo periodico di radioprotezione

1. Scopo

Le presenti indicazioni concernenti l'utilizzazione e la corretta compilazione dei moduli mirano a garantire che le procedure amministrative possano svolgersi senza intoppi e in modo efficiente.

2. Premessa

Le ditte autorizzate dall'Ufficio federale della sanità pubblica (UFSP) a eseguire manutenzione e controlli periodici di radioprotezione sono obbligate a notificare all'UFSP i risultati degli esami in virtù dell'articolo 189 dell'ordinanza del 26 aprile 2017 sulla radioprotezione (ORaP).

Al momento dell'introduzione del programma obbligatorio di garanzia della qualità nelle aziende mediche dotate di sistemi a raggi X, l'UFSP ha messo a disposizione un modulo di notifica unitario per i riscontri nonché un verbale unitario per il controllo periodico di radioprotezione.

3. Indicazioni generali per l'utilizzazione e la compilazione dei moduli

- I moduli devono essere compilati con la dovuta attenzione. Indicazioni corrette e complete possono evitare malintesi da parte dell'autorità di vigilanza.
- Le ditte specializzate possono ottenere i moduli in formato PDF sul nostro sito Internet www.str-rad.ch. I moduli possono anche essere compilati direttamente online, poi devono essere stampati, firmati e inviati all'UFSP.

3.1 Modulo bruno-arancione «Impianti a raggi X ad uso medico – Notifica all'Ufficio federale della sanità pubblica»

- 1.1 Manutenzione dell'impianto a raggi X con esame di condizione
Le divergenze che non è stato possibile eliminare devono essere documentate.
- 1.2 Manutenzione con esame di condizione del sistema digitale di ricezione dell'immagine (radiografia digitale con amplificatore di immagine, placche fotostimolabili o detectori a stato solido).
Se si utilizzano esclusivamente sistemi analogici a pellicola con lastra si dovrà apporre una crocetta in corrispondenza a «*senza oggetto*».
- 1.3 Manutenzione con esame di condizione del dispositivo di trattamento delle pellicole (nei sistemi analogici → macchine per lo sviluppo delle pellicole in combinazione con sistemi a pellicola con lastra) e del sistema di documentazione delle immagini (nei sistemi digitali → stampanti laser a umido e a secco, ecc. per documenti di refertazione).
Nelle aziende in cui non si stampano pellicole (p.es. teleradiologia), ossia laddove le immagini sono riprodotte unicamente in forma elettronica, si dovrà apporre una crocetta in corrispondenza a «*senza oggetto*».
- 1.4 Manutenzione con esame di condizione di apparecchi di riproduzione dell'immagine (monitor di refertazione). Si intendono i monitor dichiarati come «Monitor di refertazione» e muniti della relativa scritta (della categoria d'intensità A e B conformemente a DIN 6868-57).
Se si utilizzano monitor esclusivamente per l'osservazione delle immagini (categoria d'intensità C) nonché sistemi analogici a pellicola con lastra deve essere apposta una crocetta in corrispondenza a «*senza oggetto*».



Divisione radioprotezione
www.str-rad.ch

Codice della pratica: R-04-02gi
Redatta il: 04.07.2005
N. di revisione: 2 01.01.2018

Si prega di osservare le seguenti indicazioni:

- Il modulo di notifica deve essere inviato all'UFSP entro 30 giorni dall'esecuzione dell'esame.
- I moduli di notifica compilati in modo incompleto non possono essere registrati e devono essere rispediti alle ditte per essere completati.
- Il modulo deve essere firmato dalla ditta che effettua il controllo. Per l'indicazione dell'indirizzo della ditta nonché del gestore possono essere utilizzati dei timbri.
- Alla voce in cui devono essere indicate le divergenze e i provvedimenti adottati c'è spazio per eventuali commenti e osservazioni.

3.2 Modulo blu «Protocollo per il controllo periodico di radioprotezione»

Il controllo periodico di radioprotezione deve essere effettuato soltanto negli studi medici, dentistici, chiropratici e veterinari.

- per quanto attiene ai sistemi analogici a pellicola con lastra, i punti 3.1 e 3.3 devono essere verificati e compilati. Vanno invece contrassegnati come «senza oggetto» i punti 3.2 e 3.4;
- per quanto attiene ai sistemi digitali, tutti i punti del capitolo 3 devono essere verificati e compilati.

Si prega di osservare le seguenti indicazioni:

- Il verbale deve essere conservato nel libretto dell'impianto e **non** inviato all'UFSP. Sarà consultato dall'UFSP in occasione di una ispezione di radioprotezione sul posto.
- Per ogni azienda (e non per ogni impianto) deve essere redatto un verbale per il controllo periodico di radioprotezione.
- Il controllo periodico di radioprotezione è eseguito nell'ambito della manutenzione dell'impianto a raggi X da parte di ditte specializzate. L'esito del controllo periodico di radioprotezione è riportato sul modulo di notifica «Impianti a raggi X ad uso medico - Notifica all'Ufficio federale della sanità pubblica», al punto 2.1.
Nel modulo, alla voce in cui devono essere indicate le divergenze e i provvedimenti adottati c'è spazio anche per eventuali commenti e osservazioni.